



#### Obsah

#### IV Informácie

#### INFORMÁCIE INŠTITÚCIÍ, ORGÁNOV, ÚRADOV A AGENTÚR EURÓPSKEJ ÚNIE

##### Rada

2019/C 27/01	Oznámenie určené osobám a subjektu, na ktoré sa vzťahujú reštriktívne opatrenia ustanovené v rozhodnutí Rady (SZBP) 2018/1544, zmenenom rozhodnutím Rady (SZBP) 2019/86, a v nariadení Rady (EÚ) 2018/1542, ktoré sa vykonáva vykonávacím nariadením Rady (EÚ) 2019/84 o reštriktívnych opatreniach proti šíreniu a používaniu chemických zbraní .....	1
2019/C 27/02	Oznámenie určené dotknutým osobám, na ktoré sa vzťahujú reštriktívne opatrenia ustanovené v rozhodnutí Rady (SZBP) 2018/1544 a nariadení Rady (EÚ) 2018/1542 o reštriktívnych opatreniach proti šíreniu a používaniu chemických zbraní .....	2
2019/C 27/03	Oznámenie určené osobám a subjektom, na ktoré sa vzťahujú reštriktívne opatrenia ustanovené v rozhodnutí Rady 2013/255/SZBP a v nariadení Rady (EÚ) č. 36/2012 o reštriktívnych opatreniach s ohľadom na situáciu v Sýrii .....	3
2019/C 27/04	Oznámenie určené dotknutým osobám, na ktoré sa vzťahujú reštriktívne opatrenia ustanovené v rozhodnutí Rady 2013/255/SZBP a v nariadení Rady (EÚ) č. 36/2012 o reštriktívnych opatreniach s ohľadom na situáciu v Sýrii .....	4
2019/C 27/05	Oznámenie určené určitým osobám a subjektu, na ktoré sa vzťahujú reštriktívne opatrenia ustanovené v rozhodnutí Rady 2011/235/SZBP a v nariadení Rady (EÚ) č. 359/2011 o reštriktívnych opatreniach voči určitým osobám a subjektom s ohľadom na situáciu v Iráne .....	5
2019/C 27/06	Oznámenie určené osobe, na ktorú sa vzťahujú reštriktívne opatrenia ustanovené v rozhodnutí Rady 2011/101/SZBP a v nariadení Rady (ES) č. 314/2004 o reštriktívnych opatreniach voči Zimbabwe .....	6

## **Európska komisia**

2019/C 27/07	Výmenný kurz eura .....	7
--------------	-------------------------	---

### INFORMÁCIE ČLENSKÝCH ŠTÁTOV

2019/C 27/08	Aktualizácia zoznamu povolení na pobyt uvedených v článku 2 ods. 16 nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/399, ktorým sa ustanovuje kódex Únie o pravidlách upravujúcich pohyb osôb cez hranice (Kódex schengenských hraníc) .....	8
2019/C 27/09	Likvidácia – Rozhodnutie o začatí likvidácie spoločnosti Qudos Insurance A/S [Uverejnenie vykonané v súlade s článkom 280 smernice Európskeho parlamentu a Rady 2009/138/ES o začatí a vykonávaní poisťovní a zaistenia (Solventnosť II)] .....	13

## V Oznamy

### KONANIA TÝKAJÚCE SA VYKONÁVANIA POLITIKY HOSPODÁRSKEJ SÚŤAŽE

## **Európska komisia**

2019/C 27/10	Predbežné oznámenie o koncentrácii (Vec M.9249 – Triton/Sunweb) – Vec, ktorá môže byť posúdená v rámci zjednodušeného postupu <sup>(1)</sup> .....	14
2019/C 27/11	Predbežné oznámenie o koncentrácii (Vec M.9203 – Pierburg/Xingfu/Xingfu Assets) – Vec, ktorá môže byť posúdená v rámci zjednodušeného postupu <sup>(1)</sup> .....	16
2019/C 27/12	Predbežné oznámenie o koncentrácii (Vec M.9235 – OTPP/MDP/Fleet Complete) – Vec, ktorá môže byť posúdená v rámci zjednodušeného postupu <sup>(1)</sup> .....	17

<sup>(1)</sup> Text s významom pre EHP

## IV

(Informácie)

INFORMÁCIE INŠTITÚCIÍ, ORGÁNOV, ÚRADOV A AGENTÚR EURÓPSKEJ  
ÚNIE

## RADA

**Oznámenie určené osobám a subjektu, na ktoré sa vzťahujú reštriktívne opatrenia ustanovené v rozhodnutí Rady (SZBP) 2018/1544, zmenenom rozhodnutím Rady (SZBP) 2019/86, a v nariadení Rady (EÚ) 2018/1542, ktoré sa vykonáva vykonávacím nariadením Rady (EÚ) 2019/84 o reštriktívnych opatreniach proti šíreniu a používaniu chemických zbraní**

(2019/C 27/01)

Osoby a subjekt uvedené v prílohe k rozhodnutiu Rady (SZBP) 2018/1544 <sup>(1)</sup> zmenenému rozhodnutím Rady (SZBP) 2019/86 <sup>(2)</sup> a v prílohe I k nariadeniu Rady (EÚ) 2018/1542 <sup>(3)</sup> vykonávanému vykonávacím nariadením Rady (EÚ) 2019/84 <sup>(4)</sup> o reštriktívnych opatreniach proti šíreniu a používaniu chemických zbraní, sa upozorňujú na tieto skutočnosti:

Rada Európskej únie rozhodla, že osoby a subjekt, ktoré sa uvádzajú v predmetných prílohách, by sa mali zaradiť do zoznamu osôb a subjektov, na ktoré sa vzťahujú reštriktívne opatrenia ustanovené v rozhodnutí (SZBP) 2018/1544 a v nariadení (EÚ) 2018/1542 o reštriktívnych opatreniach proti šíreniu a používaniu chemických zbraní. Dôvody zaradenia týchto osôb a subjektu do zoznamu sa uvádzajú v príslušných záznamoch v uvedených prílohách.

Dotknuté osoby a subjekt sa upozorňujú na možnosť podať žiadosť príslušným orgánom relevantného členského štátu alebo štátov uvedeným na internetových sídlach v prílohe II k nariadeniu (EÚ) 2018/1542 s cieľom získať povolenie na použitie zmrazených finančných prostriedkov na základné potreby alebo osobitné platby (pozri článok 3 uvedeného nariadenia).

Dotknuté osoby a subjekt môžu podať Rade žiadosť, spolu s podpornou dokumentáciou, o opätovné posúdenie rozhodnutia zaradiť ich do uvedených zoznamov, pričom túto žiadosť zašlú do 1. júla 2019 na túto adresu:

Council of the European Union

General Secretariat

DG C 1C

Rue de la Loi/Wetstraat 175

1048 Bruxelles/Brussel

BELGIQUE/BELGIË

e-mail: sanctions@consilium.europa.eu

V súlade s článkom 8 rozhodnutia (SZBP) 2018/1544 a článkom 12 ods. 4 nariadenia (EÚ) 2018/1542 sa všetky prijaté pripomienky zohľadnia na účely pravidelného preskúmania zoznamu Radou.

Dotknuté osoby a subjekt sa tiež upozorňujú na možnosť napadnúť rozhodnutie Rady na Všeobecnom súde Európskej únie v súlade s podmienkami ustanovenými v článku 275 druhom odseku a v článku 263 štvrtom a šiestom odseku Zmluvy o fungovaní Európskej únie.

---

<sup>(1)</sup> Ú. v. EÚ L 259, 16.10.2018, s. 25.

<sup>(2)</sup> Ú. v. EÚ L 18 I, 21.1.2019, s. 10.

<sup>(3)</sup> Ú. v. EÚ L 259, 16.10.2018, s. 12.

<sup>(4)</sup> Ú. v. EÚ L 18 I, 21.1.2019, s. 1.

**Oznámenie určené dotknutým osobám, na ktoré sa vzťahujú reštriktívne opatrenia ustanovené v rozhodnutí Rady (SZBP) 2018/1544 a nariadení Rady (EÚ) 2018/1542 o reštriktívnych opatreniach proti šíreniu a používaniu chemických zbraní**

(2019/C 27/02)

Dotknuté osoby sa v súlade s článkom 16 nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2018/1725 <sup>(1)</sup> upozorňujú na nasledujúce informácie.

Právnym základom pre toto spracovanie údajov je rozhodnutie Rady (SZBP) 2018/1544 <sup>(2)</sup>, zmenené rozhodnutím Rady (SZBP) 2019/86 <sup>(3)</sup>, a nariadenie (EÚ) 2018/1542 <sup>(4)</sup>, ktoré sa vykonáva vykonávacím nariadením Rady (EÚ) 2019/84 <sup>(5)</sup>.

Kontrolórom tejto spracovateľskej operácie je Rada Európskej únie zastupovaná generálnym riaditeľom GR RELEX (zahraničné veci, rozširovanie, civilná ochrana) Generálneho sekretariátu Rady a oddelenie poverené spracovateľskou operáciou je oddelenie RELEX.1.C, ktoré je možné kontaktovať na adrese:

Council of the European Union

General Secretariat

RELEX.1.C

Rue de la Loi/Wetstraat 175

1048 Bruxelles/Brussel

BELGIQUE/BELGIË

E-mail: sanctions@consilium.europa.eu

Cieľom spracovania údajov je vytvorenie a aktualizácia zoznamu osôb, na ktoré sa vzťahujú reštriktívne opatrenia v súlade s rozhodnutím (SZBP) 2018/1544, zmeneným rozhodnutím (SZBP) 2019/86, a s nariadením (EÚ) 2018/1542, ktoré sa vykonáva vykonávacím nariadením (EÚ) 2019/84.

Dotknuté osoby sú fyzické osoby, ktoré spĺňajú kritériá zaradenia na zoznam ustanovené v rozhodnutí (SZBP) 2018/1544 a nariadení (EÚ) 2018/1542.

Zozbierané osobné údaje zahŕňajú údaje nevyhnutné pre správnu identifikáciu dotknutých osôb, odôvodnenie a všetky ostatné súvisiace údaje.

Zozbierané osobné údaje sa môžu podľa potreby poskytnúť Európskej službe pre vonkajšiu činnosť a Komisii.

Bez toho, aby boli dotknuté obmedzenia ustanovené v článku 25 nariadenia (EÚ) 2018/1725, žiadosti o uplatnenie práv dotknutých osôb, ako napríklad práva na prístup, ako aj práva na opravu alebo práva namietať, budú zodpovedané v súlade s nariadením (EÚ) 2018/1725.

Osobné údaje sa budú uchovávať 5 rokov od vyradenia dotknutej osoby zo zoznamu osôb, na ktoré sa vzťahujú reštriktívne opatrenia, alebo od uplynutia platnosti opatrenia, alebo – v prípade, že sa začalo súdne konanie – po dobu trvania súdneho konania.

Bez toho, aby boli dotknuté súdne, správne alebo mimosúdne prostriedky nápravy, môžu dotknuté osoby podať sťažnosť európskemu dozornému úradníkovi pre ochranu údajov podľa nariadenia (EÚ) 2018/1725.

<sup>(1)</sup> Ú. v. EÚ L 295, 21.11.2018, s. 39.

<sup>(2)</sup> Ú. v. EÚ L 259, 16.10.2018, s. 25.

<sup>(3)</sup> Ú. v. EÚ L 18 I, 21.1.2019, s. 10.

<sup>(4)</sup> Ú. v. EÚ L 259, 16.10.2018, s. 12.

<sup>(5)</sup> Ú. v. EÚ L 18 I, 21.1.2019, s. 1.

**Oznámenie určené osobám a subjektom, na ktoré sa vzťahujú reštriktívne opatrenia ustanovené v rozhodnutí Rady 2013/255/SZBP a v nariadení Rady (EÚ) č. 36/2012 o reštriktívnych opatreniach s ohľadom na situáciu v Sýrii**

(2019/C 27/03)

Nasledujúce informácie sú určené osobám a subjektom, ktoré sa uvádzajú v prílohe I k rozhodnutiu Rady 2013/255/SZBP <sup>(1)</sup>, ktoré sa vykonáva vykonávacím rozhodnutím Rady (SZBP) 2019/87 <sup>(2)</sup>, a v prílohe II k nariadeniu Rady (EÚ) č. 36/2012 <sup>(3)</sup>, ktoré sa vykonáva vykonávacím nariadením Rady (EÚ) 2019/85 <sup>(4)</sup>, o reštriktívnych opatreniach s ohľadom na situáciu v Sýrii.

Rada Európskej únie rozhodla, že osoby a subjekty, ktoré sa uvádzajú v uvedených prílohách, by sa mali zaradiť na zoznam osôb a subjektov v prílohe I k rozhodnutiu 2013/255/SZBP a v prílohe II k nariadeniu (EÚ) č. 36/2012. Dôvody označenia týchto osôb a subjektov sa uvádzajú v príslušných záznamoch v týchto prílohách.

Dotknuté osoby a subjekty sa upozorňujú na možnosť podať príslušným orgánom daného členského štátu alebo členských štátov, ako sa uvádza na webových stránkach v prílohe III k nariadeniu (EÚ) č. 36/2012, žiadosť o získanie povolenia použiť zmrazené finančné prostriedky na základné potreby alebo osobitné platby (pozri článok 16 nariadenia).

Dotknuté osoby a subjekty môžu do 1. marca 2019 predložiť Rade spolu s podpornou dokumentáciou žiadosť o opätovné posúdenie rozhodnutia zaradiť ich do uvedeného zoznamu, pričom túto žiadosť musia zaslať na adresu:

Council of the European Union  
General Secretariat  
RELEX.1.C  
Rue de la Loi/Wetstraat 175  
1048 Bruxelles/Brussel  
BELGIQUE/BELGIË

E-mail: [sanctions@consilium.europa.eu](mailto:sanctions@consilium.europa.eu)

V súlade s článkom 34 rozhodnutia 2013/255/SZBP a článkom 32 ods. 4 nariadenia (EÚ) č. 36/2012 sa všetky prijaté pripomienky zohľadnia na účely ďalšieho preskúmania zoznamu osôb a subjektov Radou.

Dotknuté osoby a subjekty tiež upozorňujeme na možnosť napadnúť rozhodnutie Rady na Všeobecnom súde Európskej únie v súlade s podmienkami ustanovenými v článku 275 druhom odseku a v článku 263 štvrtom a šiestom odseku Zmluvy o fungovaní Európskej únie.

<sup>(1)</sup> Ú. v. EÚ L 147, 1.6.2013, s. 14.

<sup>(2)</sup> Ú. v. EÚ L 18 I, 21.1.2019, s. 13.

<sup>(3)</sup> Ú. v. EÚ L 16, 19.1.2012, s. 1.

<sup>(4)</sup> Ú. v. EÚ L 18 I, 21.1.2019, s. 4.

**Oznámenie určené dotknutým osobám, na ktoré sa vzťahujú reštriktívne opatrenia ustanovené v rozhodnutí Rady 2013/255/SZBP a v nariadení Rady (EÚ) č. 36/2012 o reštriktívnych opatreniach s ohľadom na situáciu v Sýrii**

(2019/C 27/04)

Dotknuté osoby sa v súlade s článkom 16 nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 2018/1725 <sup>(1)</sup> upozorňujú na tieto skutočnosti:

Právnym základom pre toto spracovanie údajov je rozhodnutie Rady 2013/255/SZBP <sup>(2)</sup>, ktoré sa vykonáva vykonávacím rozhodnutím Rady (SZBP) 2019/87 <sup>(3)</sup>, a nariadenie Rady (EÚ) č. 36/2012 <sup>(4)</sup>, ktoré sa vykonáva vykonávacím nariadením Rady (EÚ) 2019/85 <sup>(5)</sup>.

Kontrolórom tejto spracovateľskej operácie je Rada Európskej únie zastupovaná generálnym riaditeľom GR RELEX (zahraničné veci, rozširovanie, civilná ochrana) Generálneho sekretariátu Rady a oddelenie poverené spracovateľskou operáciou je oddelenie RELEX.1.C, ktoré je možné kontaktovať na adrese:

Council of the European Union  
General Secretariat  
RELEX.1.C  
Rue de la Loi/Wetstraat 175  
1048 Bruxelles/Brussel  
BELGIQUE/BELGIË

E-mail: sanctions@consilium.europa.eu

Cieľom spracovania údajov je vytvorenie a aktualizácia zoznamu osôb, na ktoré sa vzťahujú reštriktívne opatrenia v súlade s rozhodnutím 2013/255/SZBP, ktoré sa vykonáva vykonávacím rozhodnutím (SZBP) 2019/87, a s nariadením (EÚ) č. 36/2012, ktoré sa vykonáva vykonávacím nariadením (EÚ) 2019/85.

Dotknuté osoby sú fyzické osoby, ktoré spĺňajú kritériá zaradenia na zoznam ustanovené v rozhodnutí 2013/255/SZBP a nariadení (EÚ) č. 36/2012.

Zozbierané osobné údaje zahŕňajú údaje nevyhnutné na správnu identifikáciu dotknutej osoby, odôvodnenie a všetky ostatné súvisiace údaje.

Zozbierané osobné údaje sa môžu podľa potreby poskytnúť Európskej službe pre vonkajšiu činnosť a Komisii.

Bez toho, aby boli dotknuté obmedzenia ustanovené v článku 25 nariadenia (EÚ) 2018/1725, uplatnenie práv dotknutých osôb, ako napríklad práva na prístup, práva na opravu alebo práva namietat', sa bude riešiť v súlade s nariadením (EÚ) 2018/1725.

Osobné údaje sa budú uchovávať 5 rokov od vyradenia dotknutej osoby zo zoznamu osôb, na ktoré sa vzťahujú reštriktívne opatrenia, alebo od uplynutia platnosti opatrenia, alebo – v prípade, že sa začalo súdne konanie – po dobu trvania súdneho konania.

Bez toho, aby boli dotknuté súdne, správne alebo mimosúdne prostriedky nápravy, môžu dotknuté osoby podať sťažnosť európskemu dozornému úradníkovi pre ochranu údajov podľa nariadenia (EÚ) 2018/1725.

<sup>(1)</sup> Ú. v. EÚ L 295, 21.11.2018, s. 39.

<sup>(2)</sup> Ú. v. EÚ L 147, 1.6.2013, s. 14.

<sup>(3)</sup> Ú. v. EÚ L 18 I, 21.1.2019, s. 13.

<sup>(4)</sup> Ú. v. EÚ L 16, 19.1.2012, s. 1.

<sup>(5)</sup> Ú. v. EÚ L 18 I, 21.1.2019, s. 4.

**Oznámenie určené určitým osobám a subjektu, na ktoré sa vzťahujú reštriktívne opatrenia ustanovené v rozhodnutí Rady 2011/235/SZBP a v nariadení Rady (EÚ) č. 359/2011 o reštriktívnych opatreniach voči určitým osobám a subjektom s ohľadom na situáciu v Iráne**

(2019/C 27/05)

AHMADI-MOQADDAM Esmail (č. 1), ALLAHKARAM Hossein (č. 2), FAZLI Ali (č. 4), KHALILI Ali (č. 7), MOTLAGH Bahram Hosseini (č. 8), RADAN Ahmad-Reza (č. 10), RAJABZADEH Azizollah (č. 11), TAEB Hossein (č. 13), SHARIATI Seyyed Hassan (č. 14), DORRI-NADJAFABADI Ghorban-Ali (č. 15), HADDAD Hassan (č. 16), SOLTANI Hodjatoleslam Seyyed Mohammad (č. 17), HEYDARIFAR Ali-Akbar (č. 18), JAFARI-DOLATABADI Abbas (č. 19), MORTAZAVI Said (č. 22), MORTAZAVI Amir (č. 24), SALAVATI Abdolghassem (č. 25), YASAGHI Ali-Akbar (č. 28), SEDAQAT Farajollah (č. 31), ZANJIREI Mohammad-Ali (č. 32), ABBASZADEH-MESHKINI, Mahmoud (č. 33), AKHARIAN Hassan (č. 35), AVAAE Seyyed Ali-Reza (č. 36), BANESHI Jaber (č. 37), Maj-Gen Dr FIRUZABADI Seyyed Hasan (č. 38), GANJI Mostafa Barzegar (č. 39), HABIBI Mohammad Reza (č. 40), HEJAZI Mohammad (č. 41), JAVANI Yadollah (č. 43), JAZAYERI Massoud (č. 44), JOKAR Mohammad Saleh (č. 45), KAMALIAN Behrouz (č. 46), MALEKI Mojtaba (č. 49), OMIDI Mehrdad (č. 50), SALARKIA Mahmoud (č. 51), KHODAEI SOURI Hojatollah (č. 52), TAMADDON Morteza (č. 54), ZEBHI Hossein (č. 55), BAHRAMI Mohammad-Kazem (č. 56), HAJMOHAM-MADI Aziz (č. 57), BAGHERI Mohammad-Bagher (č. 58), Dr HOSSEINI Mohammad (č. 60), KAZEMI Toraj (č. 64), LARIJANI Sadeq (č. 65), MORTAZAVI Seyyed Solat (č. 69), FAHRADI Ali (č. 73), RASHIDI AGHDAM, Ali Ashraf (č. 79), JAFARI, Asadollah (č. 83), HAMLBAR, Rahim (č. 85) a počítačová polícia (č. 1), osoby a subjekt uvedené v prílohe k rozhodnutiu Rady 2011/235/SZBP<sup>(1)</sup> a v prílohe I k nariadeniu Rady (EÚ) č. 359/2011<sup>(2)</sup> o reštriktívnych opatreniach voči určitým osobám a subjektom s ohľadom na situáciu v Iráne sa upozorňujú na túto skutočnosť:

Rada má v úmysle zachovať reštriktívne opatrenia voči uvedeným osobám s novými odôvodneniami. Uvedené osoby sa týmto informujú, že môžu Rade zaslať žiadosť o poskytnutie zamýšľaných odôvodnení ich označenia, a to do 28. januára 2019, na túto adresu:

Council of the European Union  
General Secretariat  
RELEX.1.C  
Rue de la Loi/Wetstraat 175  
1048 Bruxelles/Brussel  
BELGIQUE/BELGIË

E-mail: sanctions@consilium.europa.eu.

V súlade s článkom 3 rozhodnutia 2011/235/SZBP a článkom 12 ods. 4 nariadenia (EÚ) č. 359/2011 sa všetky pripomienky prijaté do 15. februára 2019 zohľadnia na účely pravidelného preskúmania zo strany Rady.

<sup>(1)</sup> Ú. v. EÚ L 100, 14.4.2011, s. 51.

<sup>(2)</sup> Ú. v. EÚ L 100, 14.4.2011, s. 1.

**Oznámenie určené osobe, na ktorú sa vzťahujú reštriktívne opatrenia ustanovené v rozhodnutí Rady 2011/101/SZBP a v nariadení Rady (ES) č. 314/2004 o reštriktívnych opatreniach voči Zimbabwe**

(2019/C 27/06)

Grace Mugabeová, uvedená v prílohe I k rozhodnutiu Rady 2011/101/SZBP <sup>(1)</sup> o reštriktívnych opatreniach voči Zimbabwe a v prílohe III k nariadeniu Rady (ES) č. 314/2004 <sup>(2)</sup> o určitých reštriktívnych opatreniach voči Zimbabwe sa upozorňuje na túto skutočnosť.

Rada má v úmysle zachovať reštriktívne opatrenia voči uvedenej osobe s novým odôvodnením. Dotknutej osobe sa týmto oznamuje, že Rade môže do 25. januára 2019 podať žiadosť o zaslanie zamýšľaného odôvodnenia svojho zaradenia do zoznamu na túto adresu:

Council of the European Union  
General Secretariat  
RELEX.1.C  
Rue de la Loi/Wetstraat 175  
1048 Bruxelles/Brussel  
BELGIQUE/BELGIË

E-mail: [sanctions@consilium.europa.eu](mailto:sanctions@consilium.europa.eu)

Dotknutá osoba môže kedykoľvek podať Rade na uvedenú adresu spolu so všetkou podpornou dokumentáciou žiadosť o opätovné posúdenie rozhodnutia zaradiť ju na uvedený zoznam a ponechať ju na tomto zozname. Takáto žiadosť sa posúdi po jej prijatí. V tejto súvislosti sa dotknutá osoba upozorňuje, že Rada uvedený zoznam pravidelne preskúma. Aby sa Rada mohla žiadosťou zaoberať pri najbližšom preskúmaní, mala by sa predložiť najneskôr do 8. februára 2019.

---

<sup>(1)</sup> Ú. v. EÚ L 42, 16.2.2011, s. 6.

<sup>(2)</sup> Ú. v. EÚ L 55, 24.2.2004, s. 1.



# EURÓPSKA KOMISIA

## Výmenný kurz eura <sup>(1)</sup>

21. januára 2019

(2019/C 27/07)

### 1 euro =

Mena	Výmenný kurz	Mena	Výmenný kurz		
USD	Americký dolár	1,1362	CAD	Kanadský dolár	1,5117
JPY	Japonský jen	124,60	HKD	Hongkongský dolár	8,9134
DKK	Dánska koruna	7,4659	NZD	Novozélandský dolár	1,6895
GBP	Britská libra	0,88303	SGD	Singapurský dolár	1,5457
SEK	Švédska koruna	10,2515	KRW	Juhokórejský won	1 285,38
CHF	Švajčiarsky frank	1,1343	ZAR	Juhoafrický rand	15,7551
ISK	Islandská koruna	137,80	CNY	Čínsky juan	7,7238
NOK	Nórska koruna	9,7438	HRK	Chorvátska kuna	7,4268
BGN	Bulharský lev	1,9558	IDR	Indonézska rupia	16 180,62
CZK	Česká koruna	25,593	MYR	Malajzijský ringgit	4,6793
HUF	Maďarský forint	317,71	PHP	Filipínske peso	59,961
PLN	Poľský zlotý	4,2911	RUB	Ruský rubel'	75,4270
RON	Rumunský lei	4,7110	THB	Thajský baht	36,120
TRY	Turecká líra	6,0667	BRL	Brazílsky real	4,2853
AUD	Austrálsky dolár	1,5889	MXN	Mexické peso	21,7800
			INR	Indická rupia	80,9335

<sup>(1)</sup> Zdroj: referenčný výmenný kurz publikovaný ECB.

## INFORMÁCIE ČLENSKÝCH ŠTÁTOV

**Aktualizácia zoznamu povolení na pobyt uvedených v článku 2 ods. 16 nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/399, ktorým sa ustanovuje kódex Únie o pravidlách upravujúcich pohyb osôb cez hranice (Kódex schengenských hraníc) <sup>(1)</sup>**

(2019/C 27/08)

Zoznam povolení na pobyt, uvedených v článku 2 ods. 16 nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/399 z 9. marca 2016, ktorým sa ustanovuje kódex Únie o pravidlách upravujúcich pohyb osôb cez hranice (Kódex schengenských hraníc) <sup>(2)</sup>, sa uverejňujú na základe informácií, ktoré členské štáty poskytli Komisii v súlade s článkom 39 Kódexu schengenských hraníc.

Mesačná aktualizácia je uverejnená v *Úradnom vestníku Európskej únie* a zároveň je k dispozícii aj na webovej stránke Generálneho riaditeľstva pre migráciu a vnútorné záležitosti.

## FRANCÚZSKO

Nahradenie informácií uverejnených v Ú. v. EÚ C 297, 8.9.2017.

**ZOZNAM POVOLENÍ NA POBYT VYDÁVANÝCH ČLENSKÝMI ŠTÁTMI**

## 1. Povolenia na pobyt vydávané podľa jednotného formátu

Francúzske povolenia na pobyt

- Carte de séjour temporaire comportant une mention particulière qui varie selon le motif du séjour autorisé  
(Povolenie na prechodný pobyt rôzne označený podľa oprávneného dôvodu pobytu)
- Carte de séjour pluriannuelle, d'une durée de validité maximale de 4 ans  
(Povolenie na viacročný pobyt s platnosťou maximálne štyri roky)
- Carte de séjour portant la mention „retraité“  
(Povolenie na pobyt s nápisom „v dôchodku“)
- Carte de résident  
(Doklad o pobyte)
- Carte de résident portant la mention „résident de longue durée-CE“  
(Doklad o pobyte s nápisom „osoba s dlhodobým pobytom v ES“)
- Carte de résident délivrée aux ressortissants andorrans  
(Doklad o pobyte pre občanov Andorry)
- Certificat de résidence d'Algérien  
(Doklad o pobyte pre občanov Alžírsku)
- Carte de séjour délivrée aux membres de famille (les membres de famille peuvent être des ressortissants de pays tiers) des citoyens de l'Union européenne, des ressortissants des États parties à l'Espace économique européen et des ressortissants suisses  
(Povolenie na pobyt pre rodinných príslušníkov občanov EÚ a štátov EHP alebo Švajčiarska, ktorí môžu byť aj štátni príslušníci tretích krajín)
- Liste des personnes participant à un voyage scolaire à l'intérieur de l'Union européenne  
(Zoznam osôb zúčastnených na školskom výlete v rámci Európskej únie)

Pozn.: Od 13. mája 2002 sa povolenia na pobyt, preukazy rezidenta a potvrdenia o pobyte vystavujú v podobe laminovanej karty podľa jednotného európskeho vzoru. Skoršie povolenia platné do 12. mája 2012 sú stále v obehú.

<sup>(1)</sup> Pozri zoznam predchádzajúcich uverejnení na konci tejto aktualizácie.

<sup>(2)</sup> Ú. v. EÚ L 77, 23.3.2016, s. 1.

Monacké povolenia na pobyt [vrátane tých, ktoré boli vydané v súlade s rozhodnutím Výkonného výboru z 23. júna 1998 o povoleniach na pobyt v Monaku – SCH/Com-ex (98) 19]:

- Carte de séjour de résident temporaire de Monaco  
(Povolenie na prechodný pobyt v Monaku)
- Carte de séjour de résident ordinaire de Monaco  
(Povolenie na trvalý pobyt v Monaku)
- Carte de séjour de résident privilégié de Monaco  
(Zvláštne povolenie na pobyt v Monaku)
- Carte de séjour de conjoint de ressortissant monégasque  
(Povolenie na pobyt pre manžela/manželku osoby monackej štátnej príslušnosti)

2. Iné povolenia na pobyt alebo opätovný vstup na územie štátu určené pre štátnych príslušníkov tretích krajín

- Récépissés de renouvellement de demande de titre de séjour, accompagnés du titre de séjour périmé ou d'un visa D de long séjour d'une durée de validité comprise entre 4 et 12 mois, périmé (à l'exclusion du visa D comportant la mention „Dispense temporaire de carte de séjour“)

(Potvrdenie o obnovení žiadosti o povolenie na pobyt spolu s neplatným povolením na pobyt alebo spolu s dlhodobým vízom typu D na 4 až 12 mesiacov, ktorého platnosť sa skončila (s výnimkou víza typu D obsahujúceho údaj „Dočasná výnimka z povolenia na pobyt“).

- Doklady vydávané neplnoletým cudzincom:
  - Document de circulation pour étrangers mineurs (DCEM) délivré par la France  
(Cestovný doklad pre neplnoletých cudzincov vydaný Francúzskom)
  - Document de circulation pour étrangers mineurs (DCEM) délivré par la Principauté de Monaco  
(Cestovný doklad pre neplnoletých cudzincov (DCEM) vydaný Monackým kniežatstvom)
  - Titre d'identité républicain (TIR)  
(Preukaz totožnosti vydaný Francúzskou republikou)
- Osobitné povolenia na pobyt
- Autorisation provisoire de séjour portant la mention „volontariat associatif“  
(Dočasné povolenie na pobyt s nápisom „dobrovoľná komunitná služba“)
- Autorisation provisoire de séjour portant la mention „étudiant en recherche d'emploi“  
(Dočasné povolenie na pobyt s nápisom „študent hľadajúci zamestnanie“)
- Autorisation provisoire de séjour portant la mention „parent accompagnant d'un mineur étranger malade“  
(dočasné povolenie na pobyt s nápisom „rodič sprevádzajúci chorého maloletého cudzinca“)
- Autorisation provisoire de séjour ne portant pas de mention spécifique  
(Dočasné povolenie na pobyt bez označenia)

Každé osobitné povolenie na pobyt obsahuje špecifický údaj v závislosti od postavenia jeho držiteľa:

- „CMD/A“: délivré au chef d'une mission diplomatique  
(vydávané vedúcemu diplomatickej misie),
- „CMD/M“: délivré au chef de mission d'une organisation internationale  
(vydávané vedúcemu misie medzinárodnej organizácie),

- „CMD/D“: délivré au chef d'une délégation permanente auprès d'une organisation internationale  
(vydávané vedúcemu stáleho zastúpenia pri medzinárodnej organizácii),
- „CD/A“: délivré aux agents du corps diplomatique  
(vydávané členom diplomatického zboru),
- „CD/M“: délivré aux hauts fonctionnaires d'une organisation internationale  
(vydávané vysokým úradníkom medzinárodných organizácií),
- „CD/D“: délivré aux assimilés membres d'une délégation permanente auprès d'une organisation internationale  
(vydávané osobám s podobným postavením ako majú diplomatickí zástupcovia, ktorí sú členmi stálych zastúpení pri medzinárodných organizáciách),
- „CC/C“: délivré aux fonctionnaires consulaires  
(vydávané konzulárnym úradníkom),
- „AT/A“: délivré au personnel administratif ou technique d'une ambassade  
(vydávané členom administratívneho alebo technického personálu veľvyslanectva),
- „AT/C“: délivré au personnel administratif ou technique d'un consulat  
(vydávané členom administratívneho alebo technického personálu konzulátu),
- „AT/M“: délivré au personnel administratif ou technique d'une organisation internationale  
(vydávané členom administratívneho alebo technického personálu medzinárodnej organizácie),
- „AT/D“: délivré au personnel administratif ou technique d'une délégation permanente auprès d'une organisation internationale  
(vydávané členom administratívneho alebo technického personálu stáleho zastúpenia pri medzinárodnej organizácii),
- „SE/A“: délivré au personnel de service d'une ambassade  
(vydávané členom služobného personálu veľvyslanectva),
- „SE/C“: délivré au personnel de service d'un consulat  
(vydávané členom služobného personálu konzulátu),
- „SE/M“: délivré au personnel de service d'une organisation internationale  
(vydávané členom služobného personálu medzinárodnej organizácie),
- „SE/D“: délivré au personnel de service d'une délégation permanente auprès d'une organisation internationale  
(vydávané členom služobného personálu stáleho zastúpenia pri medzinárodnej organizácii),
- „PP/A“: délivré au personnel privé d'un diplomate  
(vydávané členom súkromného personálu diplomata),
- „PP/C“: délivré au personnel privé d'un fonctionnaire consulaire  
(vydávané členom súkromného personálu konzulárneho úradníka),

- „PP/M“: délivré au personnel privé d'un membre d'une organisation internationale  
(vydávané členom súkromného personálu člena medzinárodnej organizácie),
- „PP/D“: délivré au personnel privé d'un membre d'une délégation permanente auprès d'une organisation internationale  
(vydávané členom súkromného personálu člena stáleho zastúpenia pri medzinárodnej organizácii),
- „EM/A“: délivré aux envoyés en mission temporaire, enseignants ou militaires à statut spécial attachés auprès d'une ambassade  
(vydávané osobám vyslaným v rámci dočasnej misie, učiteľom alebo členom vojenského personálu so zvláštnym postavením prideleným na veľvyslanectvo),
- „EM/C“: délivré aux envoyés en mission temporaire, enseignants ou militaires à statut spécial attachés auprès d'un consulat  
(vydávané osobám vyslaným v rámci dočasnej misie, učiteľom alebo členom vojenského personálu so zvláštnym postavením prideleným na konzulát),
- „EM/M“: délivré aux envoyés en mission temporaire auprès d'une organisation internationale  
(vydávané osobám vyslaným v rámci dočasnej misie pri medzinárodnej organizácii),
- „EM/D“: délivré aux envoyés en mission temporaire dans une délégation permanente auprès d'une organisation internationale  
(vydávané osobám vyslaným v rámci dočasnej misie na stálom zastúpení pri medzinárodnej organizácii),
- „FI/M“: délivré aux fonctionnaires internationaux des organisations internationales  
(vydávané medzinárodným úradníkom medzinárodných organizácií).

Pozn. č. 1: Oprávnené osoby (manžel/manželka, deti do 21 rokov a závislí príbuzní po vzostupnej línii) získavajú osobitné povolenia na pobyt v rovnakej kategórii ako držiteľia povolenia, ku ktorým sú priradení.

Pozn. č. 2: Za osobitné povolenia na pobyt sa nepovažujú „attestations de fonction“ (potvrdenia o službe) („CMR“, „CR“, „AR“, „SR“ a „FR“), ktoré vydáva ministerstvo zahraničných a európskych vecí osobám, ktoré sú zamestnané v uvedených misiách a organizáciách a majú francúzske občianstvo alebo trvalé bydlisko vo Francúzsku, ako aj medzinárodným úradníkom s bydliskom v zahraničí („EF/M“).

### Zoznam predchádzajúcich uverejnení

Ú. v. EÚ C 247, 13.10.2006, s. 1	Ú. v. EÚ C 64, 19.3.2009, s. 15
Ú. v. EÚ C 153, 6.7.2007, s. 5	Ú. v. EÚ C 198, 22.8.2009, s. 9
Ú. v. EÚ C 192, 18.8.2007, s. 11	Ú. v. EÚ C 239, 6.10.2009, s. 2
Ú. v. EÚ C 271, 14.11.2007, s. 14	Ú. v. EÚ C 298, 8.12.2009, s. 15
Ú. v. EÚ C 57, 1.3.2008, s. 31	Ú. v. EÚ C 308, 18.12.2009, s. 20
Ú. v. EÚ C 134, 31.5.2008, s. 14	Ú. v. EÚ C 35, 12.2.2010, s. 5
Ú. v. EÚ C 207, 14.8.2008, s. 12	Ú. v. EÚ C 82, 30.3.2010, s. 26
Ú. v. EÚ C 331, 21.12.2008, s. 13	Ú. v. EÚ C 103, 22.4.2010, s. 8
Ú. v. EÚ C 3, 8.1.2009, s. 5	Ú. v. EÚ C 108, 7.4.2011, s. 6

- Ú. v. EÚ C 157, 27.5.2011, s. 5
- Ú. v. EÚ C 201, 8.7.2011, s. 1
- Ú. v. EÚ C 216, 22.7.2011, s. 26
- Ú. v. EÚ C 283, 27.9.2011, s. 7
- Ú. v. EÚ C 199, 7.7.2012, s. 5
- Ú. v. EÚ C 214, 20.7.2012, s. 7
- Ú. v. EÚ C 298, 4.10.2012, s. 4
- Ú. v. EÚ C 51, 22.2.2013, s. 6
- Ú. v. EÚ C 75, 14.3.2013, s. 8
- Ú. v. EÚ C 77, 15.3.2014, s. 4
- Ú. v. EÚ C 118, 17.4.2014, s. 9
- Ú. v. EÚ C 200, 28.6.2014, s. 59
- Ú. v. EÚ C 304, 9.9.2014, s. 3
- Ú. v. EÚ C 390, 5.11.2014, s. 12
- Ú. v. EÚ C 210, 26.6.2015, s. 5
- Ú. v. EÚ C 286, 29.8.2015, s. 3
- Ú. v. EÚ C 151, 28.4.2016, s. 4
- Ú. v. EÚ C 16, 18.1.2017, s. 5
- Ú. v. EÚ C 69, 4.3.2017, s. 6
- Ú. v. EÚ C 94, 25.3.2017, s. 3
- Ú. v. EÚ C 297, 8.9.2017, s. 3
- Ú. v. EÚ C 343, 13.10.2017, s. 12
- Ú. v. EÚ C 100, 16.3.2018, s. 25
- Ú. v. EÚ C 144, 25.4.2018, s. 8
- Ú. v. EÚ C 173, 22.5.2018, s. 6
- Ú. v. EÚ C 222, 26.6.2018, s. 12
- Ú. v. EÚ C 248, 16.7.2018, s. 4
- Ú. v. EÚ C 269, 31.7.2018, s. 27
- Ú. v. EÚ C 345, 27.9.2018, s. 5
-

**Likvidácia****Rozhodnutie o začatí likvidácie spoločnosti Qudos Insurance A/S**

[Uverejnenie vykonané v súlade s článkom 280 smernice Európskeho parlamentu a Rady 2009/138/ES o začatí a vykonávaní poistenia a zaistenia (Solventnosť II)]

(2019/C 27/09)

Poisťovňa	Qudos Insurance A/S Købmagergade 22, 3.3 1150 Kodaň K DÁNSKO
Dátum, nadobudnutie účinnosti a druh rozhodnutia	20. decembra 2018, konkurz
Príslušné orgány	Námorný a obchodný súd Amaliegade 35, 2. 12 56 Kodaň K DÁNSKO
Orgán dohľadu	žiadny
Vymenovaný správca	Boris K. Frederiksen, Vester Farimagsgade 23, 1606 Kodaň V DÁNSKO
Rozhodné právo	Dánsko; Dánsky zákon o konkurze § 17

## V

(Oznamy)

## KONANIA TÝKAJÚCE SA VYKONÁVANIA POLITIKY HOSPODÁRSKEJ SÚŤAŽE

## EURÓPSKA KOMISIA

**Predbežné oznámenie o koncentracii****(Vec M.9249 – Triton/Sunweb)****Vec, ktorá môže byť posúdená v rámci zjednodušeného postupu****(Text s významom pre EHP)**

(2019/C 27/10)

1. Komisii bolo 14. januára 2019 podľa článku 4 nariadenia Rady (ES) č. 139/2004 <sup>(1)</sup> doručené oznámenie o zamýšľanej koncentrácii.

Toto oznámenie sa týka týchto podnikov:

- Triton Managers V Limited (Jersey) a Triton Fund V GP S.à r.l. (Luxembursko) patriaci do skupiny Triton („Triton“, Normanské ostrovy),
- skupina Sunweb („Sunweb“) prostredníctvom podniku Holiday Holding Rotterdam B.V. (Holandsko).

Podnik Triton získava v zmysle článku 3 ods. 1 písm. b) nariadenia o fúziách výlučnú kontrolu nad celým podnikom Sunweb.

Koncentrácia sa uskutočňuje prostredníctvom kúpy akcií.

2. Predmet činnosti dotknutých podnikov:

- Triton: skupina nezávislých európskych fondov súkromného kapitálu a spoločností, ktoré sa venujú predovšetkým investíciám do stredných podnikov so sídlom v severnej Európe a ktoré sa zameriavajú na tri základné sektory: služby pre podniky, priemysel a spotrebitelia/zdravie.
- Sunweb: európska internetová cestovná kancelária poskytujúca balíky dovolenkových služieb do vyše 20 najvýznamnejších destinácií po celej Európe a v Stredozemí.

3. Na základe predbežného posúdenia a bez toho, aby bolo dotknuté konečné rozhodnutie v tejto veci, sa Komisia domnieva, že oznámená transakcia by mohla patriť do rozsahu pôsobnosti nariadenia o fúziách.

V súlade s oznámením Komisie o zjednodušenom postupe pri riešení niektorých koncentrácií podľa nariadenia Rady (ES) č. 139/2004 <sup>(2)</sup> je potrebné uviesť, že túto vec je možné posudzovať v súlade s postupom stanoveným v oznámení.

4. Komisia vyzýva zainteresované tretie strany, aby jej predložili prípadné pripomienky k zamýšľanej koncentrácii.

Pripomienky musia byť Komisii doručené najneskôr 10 dní odo dňa uverejnenia tohto oznámenia. Vždy je nutné uviesť toto referenčné číslo:

M.9249 – Triton/Sunweb

<sup>(1)</sup> Ú. v. EÚ L 24, 29.1.2004, s. 1 („nariadenie o fúziách“).

<sup>(2)</sup> Ú. v. EÚ C 366, 14.12.2013, s. 5.



Pripomienky možno Komisii zaslať e-mailom, faxom alebo poštou. Použite tieto kontaktné údaje:

E-mail: [COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu](mailto:COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu)

Fax +32 22964301

Poštová adresa:

European Commission  
Directorate-General for Competition  
Merger Registry  
1049 Bruxelles/Brussel  
BELGIQUE/BELGIË

---

**Predbežné oznámenie o koncentrácii**  
**(Vec M.9203 – Pierburg/Xingfu/Xingfu Assets)**  
**Vec, ktorá môže byť posúdená v rámci zjednodušeného postupu**  
**(Text s významom pre EHP)**  
(2019/C 27/11)

1. Komisii bolo 21. decembra 2018 podľa článku 4 nariadenia Rady (ES) č. 139/2004<sup>(1)</sup> doručené oznámenie o zamýšľanej koncentrácii.

Toto oznámenie sa týka týchto podnikov:

- podniku Shanghai Xingfu Motorcycle Co., Ltd („Xingfu“) (Čína), ktorý je pod kontrolou podniku Huayu Automotive Systems Company Limited („HASCO“) patriaceho do skupiny Shanghai Automotive Industry Corporation (Group) („SAIC“),
- podniku Pierburg Pump Technology GmbH („Pierburg“) (Nemecko), ktorý je pod kontrolou podniku Rheinmetall Automotive AG („RHA“).

V zmysle článku 3 ods. 1 písm. b) nariadenia o fúziách získavajú podniky Pierburg a Xingfu prostredníctvom spoločne kontrolovaného spoločného podniku Pierburg Huayu Pump Technology Co., Ltd („Pierburg Huayu“) spoločnú kontrolu nad podnikom Xingfu pôsobiacim v oblasti výroby automobilových čerpadiel.

Koncentrácia sa uskutočňuje prostredníctvom kúpy aktív.

2. Predmet činnosti dotknutých podnikov:

- Podnik Xingfu pôsobí v oblasti výroby automobilových čerpadiel pre spoločnosti pridružené k skupine SAIC a tretie strany. HASCO je verejne kótovaná spoločnosť pôsobiaca najmä na čínskom trhu, ktorá sa zaoberá výrobou a dodávkou automobilových súčiastok výrobcom pôvodných zariadení v sektore úžitkových a osobných vozidiel. Skupina SAIC pôsobí v automobilovom priemysle.
- Podnik Pierburg vyrába čerpadlá najmä pre potreby automobilového priemyslu.

Pierburg Huayu je spoločný podnik pod spoločnou kontrolou podnikov Pierburg a Xingfu, ktorý pôsobí v oblasti výroby automobilových čerpadiel v Číne.

3. Na základe predbežného posúdenia a bez toho, aby bolo dotknuté konečné rozhodnutie v tejto veci, sa Komisia domnieva, že oznámená transakcia by mohla patriť do rozsahu pôsobnosti nariadenia o fúziách.

V súlade s oznámením Komisie o zjednodušenom postupe pri riešení niektorých koncentrácií podľa nariadenia Rady (ES) č. 139/2004<sup>(2)</sup> je potrebné uviesť, že túto vec možno posudzovať v súlade s postupom stanoveným v oznámení.

4. Komisia vyzýva zainteresované tretie strany, aby jej predložili prípadné pripomienky k zamýšľanej koncentrácii.

Pripomienky musia byť Komisii doručené najneskôr 10 dní odo dňa uverejnenia tohto oznámenia. Vždy je nutné uviesť toto referenčné číslo:

M.9203 – Pierburg/Xingfu/Xingfu Assets

Pripomienky možno Komisii zaslať e-mailom, faxom alebo poštou. Použite tieto kontaktné údaje:

E-mail: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Fax +32 22964301

poštová adresa:

Európska komisia  
Directorate-General for Competition (Generálne riaditeľstvo pre hospodársku súťaž)  
Merger Registry  
1049 Bruxelles/Brussel  
BELGIQUE/BELGIË

<sup>(1)</sup> Ú. v. EÚ L 24, 29.1.2004, s. 1 („nariadenie o fúziách“).

<sup>(2)</sup> Ú. v. EÚ C 366, 14.12.2013, s. 5.

**Predbežné oznámenie o koncentracii**  
**(Vec M.9235 – OTPP/MDP/Fleet Complete)**  
**Vec, ktorá môže byť posúdená v rámci zjednodušeného postupu**  
**(Text s významom pre EHP)**  
**(2019/C 27/12)**

1. Komisii bolo 11. januára 2019 podľa článku 4 nariadenia Rady (ES) č. 139/2004 <sup>(1)</sup> doručené oznámenie o zamýšľanej koncentrácii.

Toto oznámenie sa týka týchto podnikov:

- Ontario Teachers' Pension Plan Board („OTPP“, Kanada),
- Madison Dearborn Partners, LLC („MDP“, Spojené štáty americké),
- Complete Innovations Holdings Inc („Fleet Complete“, Kanada).

Podniky OTPP a MDP získavajú v zmysle článku 3 ods. 1 a článku 3 ods. 4 nariadenia EÚ o fúziách spoločnú kontrolu nad podnikom Fleet Complete.

Koncentrácia sa uskutočňuje prostredníctvom kúpy akcií.

2. Predmet činnosti dotknutých podnikov:

- OTPP: správa dôchodkových dávok a investície do aktív v rámci dôchodkového fondu pre približne 318 000 učiteľov (aktívnych i na dôchodku) v kanadskej provincii Ontario,
- MDP: súkromné investície zamerané na manažérske odkúpenie, financovanie rastu a financovanie rekapitalizácie a akvizície,
- Fleet Complete: poskytovanie technológií mobilnej lokalizácie a monitorovania (mobile tracking), ktoré sú zamerané na prepájanie vozidiel vozového parku, mobilných aktív a činností založených na mobilnej pracovnej sile.

3. Na základe predbežného posúdenia a bez toho, aby bolo dotknuté konečné rozhodnutie v tejto veci, sa Komisia domnieva, že oznámená transakcia by mohla patriť do rozsahu pôsobnosti nariadenia o fúziách.

V súlade s oznámením Komisie o zjednodušenom postupe pri riešení niektorých koncentracii podľa nariadenia Rady (ES) č. 139/2004 <sup>(2)</sup> je potrebné uviesť, že túto vec je možné posudzovať v súlade s postupom stanoveným v oznámení.

4. Komisia vyzýva zainteresované tretie strany, aby jej predložili prípadné pripomienky k zamýšľanej koncentrácii.

Pripomienky musia byť Komisii doručené najneskôr 10 dní odo dňa uverejnenia tohto oznámenia. Vždy je nutné uviesť toto referenčné číslo:

M.9235 – OTPP/MDP/Fleet Complete

Pripomienky možno Komisii zaslať e-mailom, faxom alebo poštou. Použite tieto kontaktné údaje:

E-mail: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Fax +32 22964301

Poštová adresa:

European Commission  
Directorate-General for Competition  
Merger Registry  
1049 Bruxelles/Brussel  
BELGIQUE/BELGIË

---

<sup>(1)</sup> Ú. v. EÚ L 24, 29.1.2004, s. 1 („nariadenie o fúziách“).

<sup>(2)</sup> Ú. v. EÚ C 366, 14.12.2013, s. 5.









ISSN 1977-1037 (elektronické vydanie)  
ISSN 1725-5236 (papierové vydanie)



Úrad pre vydávanie publikácií Európskej únie  
2985 Luxemburg  
LUXEMBURSKO

SK